

# Ferivan

## Modelbouw

---



**NMVB/SNCV Service motorwagen 9896**

**100.011**

**NL**

**NMVB Service motorwagen 9896**  
Afgewerkt model/Kit -Gemotoriseerd - H0/H0m

**FR**

**SNCV Motrice Service 9896**  
Modèle fini/Kit -Motorisé - H0/H0m

**DE**

**SNCV Dienstwagen 9896**  
Fertigmodell/Bausatz - Motorisiert - H0/H0m

**EN**

**SNCV Service motorcar 9896**  
Finished model/Kit -Motorized - H0/H0m

---

**[www.ferivan.be](http://www.ferivan.be) - [info@ferivan.be](mailto:info@ferivan.be)**

Ferivan Modelbouw - Vrijheid 34 C, 2320 Hoogstraten - België

## NL

Deze twee-assige motorwagen van de reeks 9880 – 9899 werd oorspronkelijk voor lijndienst toegewezen aan de groep Henegouwen van de NMVB. Later werd de motorwagen uit lijndienst gehaald om ingezet te worden als dienstwagen in het depot van Quaregnon. Hij kreeg toen de typische groene kleur.

Het model wordt gemotoriseerd geleverd op een schaal van 1:87 (H0). Voor de motorisering kan worden gekozen voor H0 of H0m. Er zijn ook relevante wagennummers op waterdecal bijgevoegd.

De twee assige Service motorwagen kost 325,- Euro als afgewerkt model of 285,- Euro als kit en is alleen verkrijgbaar bij Ferivan en kan worden besteld op [www.ferivan.be](http://www.ferivan.be). Leverbaar 2<sup>e</sup> kwartaal 2020.

## FR

Cette motrice à deux essieux des séries 9880 - 9899 était à l'origine affectée au groupe Hainaut de la NMVB pour les services réguliers. Plus tard, la motrice a été retirée du service régulier pour être utilisée comme voiture de service dans le dépôt de Quaregnon. Il a ensuite obtenu la couleur verte typique.

Le modèle a été livré motorisé à l'échelle 1:87 (H0). Pour la motorisation, on peut choisir entre H0 ou H0m. Les numéros de voiture pertinents sur les décalcomanies sont également inclus.

La voiture de service à deux essieux coûte 325,- euros en modèle fini ou 285,- euros en kit. Il est uniquement disponible chez Ferivan et peut être commandé sur [www.ferivan.be](http://www.ferivan.be). Disponible au 2<sup>ème</sup> trimestre 2020.

## DE

Dieser zweiachsige Triebwagen der Baureihen 9880 - 9899 war ursprünglich der Hennegau-Gruppe der NMVB für den Liniendienst zugeteilt. Später wurde der Triebwagen aus dem regulären Dienst genommen, um als Servicewagen im Depot von Quaregnon eingesetzt zu werden. Es erhielt dann die typische grüne Farbe.

Das Modell wurde motorisiert im Maßstab 1:87 (H0) geliefert. Für die Motorisierung kann entweder H0 oder H0m gewählt werden. Relevante Autonummern auf Wasserzeichen sind ebenfalls enthalten.

Der zweiachsige Dienstwagen kostet 325,- Euro als Fertigmodell oder 285,- Euro als Bausatz und ist nur bei Ferivan erhältlich und kann unter [www.ferivan.be](http://www.ferivan.be) bestellt werden. Verfügbar 2. Quartal 2020.

## EN

This two-axle motor car of the series 9880 - 9899 was originally assigned to the Hainaut group of the NMVB for scheduled services. Later, the motor car was taken out of the regular service to be used as a service car in the Quaregnon depot. It then got the typical green color.

The model is delivered motorised on a scale of 1:87 (H0). For the motorisation, either H0 or H0m can be chosen. Relevant car numbers on waterdecal are also included.

The two axle Service car costs 325,- Euro as a finished model or 285,- Euro as a kit and is only available at Ferivan and can be ordered at [www.ferivan.be](http://www.ferivan.be). Available 2nd quarter 2020.